

Wieliczka • Niepołomice • Gdów • Kłaj • Biskupice

PANORAMA

GAZETA BEZPŁATNA

Powiatu Wielickiego



77 spotkania „Wieliczka-Wieliczanie” Bis! o Golkowicach 29.05. 2026 r.

Zarys historii Stowarzyszenia „Klubu Przyjaciół Wieliczki” 1966-2026

60 LAT DARU SERCA DLA WIELICZKI

Tradycją kultywowaną w „Klubie Przyjaciół Wieliczki” (KPW) jest uroczyste wprowadzenie z zaopiniowaniem dwóch osób, które już do KPW należą. Obecnie, ma to wymiar historyczny, lecz w pierwszych dekadach działalności, w czasach największego nasilenia prześladowań komunistycznych po II wojnie światowej, dawało to możliwość pielęgnowania tradycji patriotycznych i rozmów otwartych, a bezpiecznych. Początek „Klubu Przyjaciół Wieliczki” związany jest z niezwykle piękną więzią młodych Wieliczan, podtrzymywaną w czasie oraz po II wojnie światowej, w czasach powojennych trudów i prześladowań komunistycznych. Klub powstał z inicjatywy międzywojennego pokolenia absolwentów wielickich szkół średnich: męskiego Państwowego Gimnazjum im. J. Matejki w Wieliczce i żeńskiego Prywatnego Gimnazjum im.

M. Konopnickiej - założycielami KPW byli ludzie zasiadający po II wojnie światowej na wysokich stanowiskach w stolicy – podkreśla Prezes Jadwiga Duda. Tradycję historyczno-patriotyczną kontynuują kolejne pokolenia, wraz z Prezes Jadwigą Dudą. Kto w Wieliczce nie zna spotkań „Wieliczka-Wieliczanie”, których odbyło się już 230 i a od 2019 r. „Wieliczka-Wieliczanie” Bis!, których było już 77. Rokrocznie wypatrujemy wolontariuszy z KPW, kwestujących wraz z harcerzami w dniu Wszystkich Świętych, na rzecz ratowania zabytkowych nagrobków Cmentarza Komunalnego w Wieliczce. Najważniejsze wydarzenia są z ich udziałem. Zostali uhonorowani najwyższymi odznaczeniami i wyróżnieniami. „Klub Przyjaciół Wieliczki” nie tylko dokumentuje historię, lecz także ją współtworzy.

cd. str. 3

WIELICZKA • NIEPOŁOMICE • KŁAJ • GDÓW • BISKUPICE

SUMMER MUSIC FESTIVAL

20.06-18.07 2026MAŁOPOLSKA
wizytówka

WIELICZKA • NIEPOŁOMICE • KŁAJ • GDÓW • BISKUPICE

SUMMER MUSIC FESTIVAL

20.06-18.07.2026

MAŁOPOLSKA
wizytówka

2 LIPCA
/CZWARTEK/
GODZ. 19.00

EMISJA FILMU "LORD OF THE DANCE"
WIELICKA MEDIATEKA • WSTĘP WOLNY

3 LIPCA
/PIĄTEK/
GODZ. 19.00

WIDOWISKO MUZYCZNE "GANGSTERSKI SWING"
OBSADA: BARTŁOMIEJ ADAMCZAK | DOROTA DROZD | MARTA WIEJAK
AGATA BIEŃKOWSKA | ANITA STECIUK | WOJCIECH KURCJUSZ | TOMASZ STECIUK
POWIATOWY KAMPUS KULTURY W WIELICZCE • BILETY W CENIE OD 50 ZŁ

4 LIPCA
/SOBOTA/
GODZ. 19.00

FORTEPIANOWE SHOW
"NA 4 RĘCE I 2 FORTEPIANY"
ŁUKASZ SZUBSKI & KRZYSZTOF WŁODARCZYK
POWIATOWY KAMPUS KULTURY W WIELICZCE • BILETY W CENIE OD 30 ZŁ

5 LIPCA
/NIEDZIELA/
GODZ. 13.00

BAJKOWY KONCERT DLA DZIECI
DUO PERFORMERS - MONIKA BIEDERMAN-PERS I PIOTR KARZELEK
WIELICKA MEDIATEKA • WSTĘP WOLNY

5 LIPCA
/NIEDZIELA/
GODZ. 19.00

KONCERT "MUSICALE ŚWIATA"
EDYTA KRZEMIEŃ | MARTA WIEJAK | ANITA STECIUK
DAMIAN ALEKSANDER | MARTIN FITCH | TOMASZ STECIUK
ORKIESTRA OBLIGATO POD DYR. J. SOBEŃKO
DZIEDZINIEC ZAMKU KRÓLEWSKIEGO W NIEPOŁOMICACH • BILETY W CENIE OD 100 ZŁ

8 LIPCA
/ŚRODA/
GODZ. 19.00

KONCERT MUZYKI SKANDYNAWSKIEJ I JAZZOWEJ
"WARSIŃSKI TRIO"
POWIATOWY KAMPUS KULTURY W WIELICZCE • BILETY W CENIE 30 ZŁ

10 LIPCA
/PIĄTEK/
GODZ. 19.00

"THE VIOLIN SHOW - BOGDAN KIEREJSZA"
POWIATOWY KAMPUS KULTURY W WIELICZCE • BILETY W CENIE 30 ZŁ

11 LIPCA
/SOBOTA/
GODZ. 19.00

PROJEKT VOLODIA
"SZEMRANE HISTORIE CZYLI PIOSENKI WARSZAWSKIEJ ULICY"
RYNEK GÓRNY W WIELICZCE • WSTĘP WOLNY

12 LIPCA
/NIEDZIELA/
GODZ. 19.00

KONCERT MUZYKI WIEDEŃSKIEJ
SYLWIA FRĄCZEK (SOPRAN) | OSKAR JASIŃSKI (TENOR)
ORKIESTRA OBLIGATO POD DYR. J. SOBEŃKO | JOLANTA SUDER - PROWADZENIE
SCENA PLENEROWA W KŁAJU • WSTĘP WOLNY

16 LIPCA
/CZWARTEK/
GODZ. 19.00

SPEKTAKL MUSICALOWY "MY FAIR LADY"
TEATR MUZYCZNY CASTELLO
POWIATOWY KAMPUS KULTURY W WIELICZCE • BILETY W CENIE OD 50 ZŁ

17 LIPCA
/PIĄTEK/
GODZ. 19.00

KONCERT PIOSENEK EMMY SHAPPLIN "CARMINE MEO"
YULIYA PONOMAR (SOPRAN) | CHÓR I ORKIESTRA OBLIGATO POD DYR. J. SOBEŃKO
POWIATOWY KAMPUS KULTURY W WIELICZCE • BILETY W CENIE OD 50 ZŁ

18 LIPCA
/SOBOTA/
GODZ. 19.00

GALA FINALOWA
"SHOW MUST GO ON"
SASHA OLEKSANDR ONOFRIKHUK | ZESPÓŁ ŻUKI | ORKIESTRA OBLIGATO POD DYR. J. SOBEŃKO
JOLANTA SUDER - PROWADZENIE
RYNEK GÓRNY W WIELICZCE • WSTĘP WOLNY

26 WRZEŚNIA
/SOBOTA/
GODZ. 17.00

FINAL NA BIS
"KIEPURA FOREVER" - OKIEM JACKA CYGANA
JACEK CYGAN - GOSPODARZ GALI
MONIKA BIEDERMAN-PERS | EWA ROMANIAK | PIOTR KARZELEK
ORKIESTRA OBLIGATO POD DYR. J. SOBEŃKO
POWIATOWY KAMPUS KULTURY W WIELICZCE • BILETY W CENIE OD 80 ZŁ

BILETY DO NABYCIA:
BEZPOŚREDNIO PRZED KONCERTEM
IMPRESARIAT ARTYSTYCZNY (DH JUBILAT) TEL. 510 841 390
eventim

NA FESTIWAL ZAPRASZAJĄ:
DYREKTOR FESTIWALU - JOLANTA SUDER
DYREKTOR ARTYSTYCZNY FESTIWALU - JERZY SOBEŃKO

ORGANIZATOR

WSPÓLORGANIZATOR

PARTNER GŁÓWNY

PARTNER STRATEGICZNY

PARTNERZY FESTIWALU

ZŁOCI SPONSORZY

SPONSORZY

PATRONAT MEDIALNY



PATRONATY HONOROWE

MAŁOPOLSKA

WIELICZKA

WIELICZKA

60 LAT DARU SERCA DLA WIELICZKI

WIELICZANIE W WARSZAWIE, KATOWICACH I KRAKOWIE

Patriotyczny wymiar ma też data utworzenia KPW, rok 1966, rok 1000 lecia Chrztu Polski i Państwa Polskiego. Losy powojenne sprawiły, że znaleźli się oni z dala od ukochanej wielickiej ziemi. Postanowili więc, że będą podtrzymywać w Klubie towarzyskie więzi oraz wspierać, jak to tylko możliwe, działania na rzecz Wieliczki. Pragnęli popularyzować wiedzę i osiągnięcia naukowe z dziedziny górnictwa i muzealnictwa solnego. Pragnęli rozwoju miasta i podtrzymywania historycznej tradycji. Niezwykłym wyrazem tych działań, był fakt nadania jednemu ze statków nazwy Wieliczka.



Prezes Jadwiga Duda, podczas spotkania „Wieliczka-Wieliczenie”, w Magistracie, z książką *Ex Libris Salis*

PIERWSZE ZARZĄDY

Zapoczątkowali więc działalność w Warszawie, gdzie w maju 1966 roku powstał Komitet Założycielski, zaś 17 czerwca 1966 r. odbyło się pierwsze inauguracyjne Walne Zebranie członków KPW. Wybrano Zarząd i Prezesa Piotra Lewińskiego, a grupę Komitetu Założycielskiego stanowili wraz z nim, Lucjan Motyka, Władysław Braś, Adam Ferenc, Witold Figlewski, Leon Grzywna, Franciszek Kozubski, Stefan Kwarcia, Antoni Mikula, Franciszek Morski, Stanisław Redlich, Ludwik Saloman, Wacław Tobiasz, Mieczysław Walter, Zbigniew Ziarko. Jeszcze tego roku powstały KPW w Krakowie, gdzie 17 października prezesem została Halina Feliksiewicz i w Katowicach 26 października, prezesem wybrano Wiesława Pachonńskiego. Wszyscy razem po raz pierwszy spotkali się 11 grudnia 1966 roku, w swojej Wieliczce, w dopiero co powstałym Muzeum Żup Solnych w Kopalni Soli w Wieliczce, którego gospodarzem, twórcą i dyrektorem był Alfons Długosz. Siedzibę z Warszawy przeniesiono do Krakowa w 1985 roku, Prezesem Zarządu został Zygmunt Kawecki, zaś w 1989 roku nadano Piotrowi Lewińskiemu tytuł Honorowego Prezesa.

ŚWIADECTWO HISTORYCZNE

Klub zainicjował nazwanie wielickich ulic: Tadeusza Korpała, Bronisława i Władysława Kordulów, Powstania Styczniowego, Kazimierz Gurgula, Kazimierza Janickiego, Janusza Kurtyki, Traktu im. prof. Zygmunta Kaweckiego, Traktu im. Ks. Hugona Kołłtaja. Pierwszy konkurs „To i owo o Wieliczce” zainicjował prof.

Władysław Dudek. W 1992 roku ukazał się pierwszy zeszyt „Biblioteczki Klubu Przyjaciół Wieliczki”. W kronikach szczególnie wybrzmiał rok 1995, gdy Prezes KPW Zygmunt Kawecki otrzymał tytuł Doktora Honoris Causa AGH. Członkowie Klubu uczestniczyli w uroczystościach 700. lecia Wieliczki, koronacji obrazu Matki Bożej Łaskawej z Sanktuarium w Wieliczce, przy tym, należy podkreślić ich serdeczną łączność z tym miejscem, z O. Ludwikiem Kurowskim, tradycyjną organizowania spotkań okolicznościowych w auli Domu Pielgrzyma, wkładem do budowy wielickiej Porcjunkuli. Rok 1998 to czas rozpoczęcia wydawania „Biblioteczki Wielickiej” i pierwszego spotkania z cyklu „Wieliczka-Wieliczenie”. W 2002 roku Prezesem Stowarzyszenia „Klub Przyjaciół Wieliczki” została Jadwiga Duda, siedziba KPW została przeniesiona z Krakowa do Wieliczki, Prof. Zygmunt Kawecki otrzymał tytuł Honorowego Prezesa. Kolejne miesiące i lata upłynęły na statutowej działalności KPW, poszerzonej w 2006 roku o powołanie I Społecznego Komitetu Ratowania Zabytków Cmentarza Komunalnego w Wieliczce, a w 2007 roku przystąpieniem do Małopolskiego Związku Regionalnych Towarzystw Kultury w Krakowie. W roku 2009 Prezes KPW Jadwiga Duda oraz Henryk Kozubski otrzymali medal „Zasłużony dla Kultury Polskiej”. Kolejnym wyróżnieniem i docenieniem działalności, jako organizacji społecznej, było przyznanie tytułu „Perły Powiatu Wielickiego” i wręczenie statuetki przez Starostę Wielickiego Jacka Juszkiwicza. Mijają lata, podczas których odbywają się comiesięczne spotkania z cyklu „Wieliczka-Wieliczenie”, a na ich podstawie wydawane zapisy zeszytów „Biblioteczki...”, członkowie Klubu uczestniczą w wydarzeniach, szczególnie o charakterze historycznym, jak m.in. odsłonięciu przy Urzędzie Miasta i Gminy Wieliczka Pomnika Odrodzenia Polski, w 2015 roku.

DAR SERCA

Praca na rzecz KPW i Wieliczki jest darem serca osób tam zrzeszonych, a szczególnie Prezes Jadwigi Duda. Działalność jest społeczna, to kolejne dni i miesiące przygotowań przez Panią Jadwigę tematów kontynuujących cykl „Wieliczka-Wieliczenie”, prelekcji, spotkań,



Zarząd KPW, spotkanie w Wielickim Centrum Kultury



Zdjęcie archiwalne (1982 r. fot. z kroniki KPW)

materiałów do publikacji „Biblioteczki Wielickiej”, relacji internetowych, ale i organizacji spotkań Zarządu i okolicznościowych oraz wycieczek integracyjnych Klubu. Praca ta honorowana jest kolejnymi nagrodami i wyróżnieniami. Czas historycznej posługi wymierzają kolejne jubileusze. Kolejne Turnieje Szachowe podczas Dni Świętej Kingi, czy konkursy drużynowe dla szkół z terenu Miasta i Gminy Wieliczka „Znam legendy o Św. Kingie”. Współpraca z młodzieżą jest bezcenna, a także z placówkami oświatowymi. W 1999 roku powstało Koło Miłośników Wieliczki, który współdziałał przy zlocie miłośników starych miast. W LO kurs przewodników po Wieliczce ukończyło 15 osób. Koła były w szkołach i miały swych opiekunów, nauczycieli historii. KPW zawsze mogło liczyć na wsparcie i pomoc kolejnych władz Miasta i Gminy Wieliczka oraz Powiatu Wielickiego.

TABLICE I DĘBY PAMIĘCI

KPW kontynuuje inspirowanie działań na rzecz rozwoju miasta, jako ośrodka turystycznego i uzdrowiskowego, podtrzymuje więc tu mieszkających pasjonatów miasta i jego królewskiej, górniczej i współczesnej historii, łączą przyjaciół z Polski i spoza jej granic. Wszystkich łączy w przyjaźni i współpracy dla podtrzymywania i szerzenia tradycji historycznych, kulturowych i religijnych, skupiając się szczególnie na postaci Świętej Kingi, związanej z solną historią Wieliczki. Popularyzując wiedzę o dziejach Wieliczki i jej zabytkach, oraz współtworzących Gminę sołectw, podczas comiesięcznych spotkań z cyklu „Wieliczka-Wieliczenie”. KPW przyłączyło się do ogólnopolskiej akcji „KATYŃ ...ocalić od zapomnienia”, sadząc Dęby Pamięci, dla upamiętnienia pochodzących z Ziemi Wielickiej 34, (a potrzebne miejsce jeszcze dla 7) oficerów Wojska Polskiego, zamordowanych w 1940 roku przez NKWD w Związku Socjalistycznych Republik Radzieckich. Zainicjował też Klub umieszczenie tablicy pamiątkowej na gmachu „Szttygarówki”, ku pamięci dyrektora Szkoły Górniczej i Muzeum Salinarnego inż. Feliksa Piestraka i drugiej, w holu LO im. Jana Matejki upamiętniającej uczniów poległych podczas II wojny światowej, ku pamięci Alfonsa Długosza na domu przy ul. H. Sienkiewicza, gdzie mieszkał w latach 1939-1975, także na przestrzeni lat, kolejnych, też o charakterze patriotycznym, przy Magistracie, przy Starostwie, na Cmentarzu Komunalnym.

cd. str. 16

Mieszkańcy Powiatu Wielickiego proszą o pomoc, musieli zaprotestować

Mieszkańcy przekazali świadectwa, jak są traktowani: żyją od kilku lat w wielkim stresie, oni i ich rodziny. Nie wiadomo, czy już na walizkach, czy nie, bo przecież linia projektowanej trasy przebiegu w miejscu ich domu. Nie mają poczucia bezpieczeństwa. Ponadto, w całym procesie planowanych linii przebiegów drogi S7 przeciwstawiono sobie różne części województwa, to efekt owoców tego czasu. Protest przeciw budowie drogi S7 przez Gminę Wieliczka odbył się 3 czerwca przy skrzyżowaniu ul. Wielickiej z ul. Nad Serafą, niedaleko zjazdu z A4 w kierunku Wieliczki. Sołectwa przyniosły plakaty z nazwami miejscowości. Mieszkańcy gmin Wieliczka, Niepołomice i Biskupice przekazali 10 czerwca wtrazili protest przed Urzędem Wojewódzkim w Krakowie oraz siedzibą GDDKiA. Reprezentująca stronę społeczną, z ramienia Starosty Wielickiego, Dorota Uliasz, złożyła petycję z podpisanymi 8472 osób.

PROTESTY

Protesty były oficjalnie zgłoszone, mieszkańcy przemierzali się po przejściu dla pieszych, a nad bezpieczeństwem ruchu czuwały patrole Policji, co pewien czas przepuszczając stojące na pasach jezdni samochody. Przyszły rodziny z dziećmi. Przebiegi S7 zaplanowano w wielickich sołectwach w terenach gęsto zabudowanych, zabytkowych, ale też, górzystych, z osuwiskami, w terenie chronionej przyrodniczo doliny Wilgi. Ludzie protestowali przeciw krzywdzie, jaka ich spotyka od 4 lat. Żyją w strachu i stresie. Obszary Kopalni Soli Wieliczka wychodzą poza obręb miasta. Długość złoza ma ok 10 km! – co budzi zrozumiałe obawy wszystkich,

którym jej zagrożenie wodne nie jest obojętne. Zagrożenie wodne jest dodatkowo groźne, gdyż pod centrum Wieliczki, przed ponad stu laty, ujęto w kanały rzekę Serafa z dopływami. Mieszkańcy i komitety z Gmin Wieliczka, Niepołomice, Biskupice, Dobczyce zgłaszają i nanoszą na mapy GDDKiA zastrzeżenia, które projektanci powinni znać, lub pozyskać. Ludzie chcą godnego traktowania i przestrzegania prawa, chcą przejrzystości nanoszenia stref wyłączonych, np. dlaczego ujęto teren Swoszowic, a przez długi czas nie ujęto Kopalni Soli „Wieliczka”? Pytano, czy władze wojewódzkie chronią ludzi? Małopolska w proponowanych liniach przebiegu S7 wygląda, jak pajęcza sieć.

REZOLUCJA RADY POWIATU

Rada Powiatu Wielickiego podjęła rezolucję nr 3 wyrażając stanowczy sprzeciw wobec wszelkich planowanych wariantów S7 (Kraków-Myślenice), które obejmują teren gmin Wieliczka, Niepołomice, Biskupice, Gdów lub w inny sposób ingerują w obszar Powiatu Wielickiego.

FAKTY GDDKiA

„Wyniki prac Zespołu zaprezentujemy w październiku. Następnie w listopadzie przedstawimy co najmniej trzy warianty trasy S7 i wtedy wszyscy będą mogli odnieść się do konkretnych rozwiązań. (...) Prace Zespołu ds. S7 wchodzi w kluczową fazę, a ich konkretne wyniki poznamy jesienią. Zanim to nastąpi, musimy uporządkować podstawowe fakty” – warto przeczytać sprostowanie przez GDDKiA krążących w mediach społecznościowych opinii, plotek i fake newsów, oto link.

https://www.gov.pl/web/gddkia-krakow/s7-w-malopolsce---fakty-zamiast-mitow-czesc-i?fbclid=IwY2xjawSmD0xleHRuA2FlbQIxMABicmlkETB1VUdYelRPdW14WHUyTk9Nc3J0YwZhcHBfaWQzMjlyMDM5MTc4ODIwMDg5MgABHqA0X5lc8ZrorR_WQdtCpS7DU7wOd-cgaUxau9y7a3Uzkdmr9F_bWAsewnvu_aem_YRU_UpXDDo-I5LmgF0XN1A



Jubileuszowy teledysk i koncert w Strumianach

15 lat Scholi Hosanna



fot. Paweł Zięba, Archiwum Scholi

W kościele parafialnym w Strumianach odbył się Jubileuszowy Koncert Scholi Hosanna,

z okazji 15-lecia zespołu i podsumowania 25 lat działalności kulturalnej prowadzącej grupę Magdaleny Luraniec. Śpiewa tu 20 osób dorosłych oraz 20 dzieci i młodzieży. Podczas koncertu przedstawiono muzykę religijną, współczesne uwielbienie oraz utwory obecne w historii scholi na przestrzeni minionych lat.

Wydarzenie zgromadziło licznie mieszkańców, sympatyków zespołu oraz przedstawicieli lokalnych instytucji i organizacji. Wyrażono wdzięczność wszystkim, którzy przez lata wspierali działalność grupy. Nie zabrakło życzeń i gratulacji od przedstawicieli samorządu, instytucji kultury oraz lokalnych wspólnot. Zadanie publiczne „Koncert Jubileuszowy Scholi Hosanna” zostało

współfinansowane ze środków Powiatu Wielickiego. Na początku roku nagrali piosenkę „Plan na życie”, o św. Carlo Acutis, niebawem rozpoczęli współpracę z Arturem Kaszowskim, autorem pieśni „W Tobie jest światło”. Rozmowa z nim opublikowana jest na stronie Parafii Strumiany, a przedpremierowe wyświetlenie powstałego teledysku z nowym wykonaniem utworu potężnego aktu zawierzenia „Jezu, Ty się tym zajmij” odbyło się 21 czerwca. Lepiej poznali to najbardziej znane przesłanie i postać Ojca Dolindo. Magdalena Luraniec planuje już kolejny wydanie „18” Scholi, gdyż, wspólne rzeczy łączą. Link do teledysku Hosanny https://www.youtube.com/watch?v=vYpG_UzgDTo

Gazeta Panorama Powiatu Wielickiego

PANORAMA
Powiatu Wielickiego

Wydawnictwo SAL - PRESS, Redaktor naczelna: Barbara Zapadlińska

Adres do korespondencji: Skrytka pocztowa 24, 32-020 Wieliczka, tel: 12 278 17 62

e-mail: gazeta@panorama.wieliczka.pl, www.panorama.wieliczka.pl

Redakcja zastrzega sobie prawo do niepublikowania materiałów niezgodnych z linią programową gazety.



W Wieliczce powstanie rozbudowany węzeł przesiadkowy przy ulicach Piłsudskiego i Niepołomskiej



17 czerwca w Urzędzie Miasta i Gminy w Wieliczce podpisana została umowa na realizację zadania pn. „Rozbudowa drogi gminnej nr 560864K — ul. Piłsudskiego klasy L w Wieliczce”. Inwestycja jest częścią projektu „Rozbudowa węzła przesiadkowego w rejonie ulic Piłsudskiego, Niepołomska w Wieliczce”, realizowanego przy wsparciu finansowym Unii Europejskiej w ramach działania FENX.03.01 Transport miejski, priorytet FENX.03 Transport miejski Programu Fundusze Europejskie na Infrastrukturę, Klimat, Środowisko 2021–2027.

Wykonawcą zadania będzie Strabag Infrastruktura Południe Sp. z o.o. z siedzibą we

Wrocławiu. W podpisaniu umowy uczestniczyli: Rafał Ślęczka, Burmistrz Miasta i Gminy Wieliczka; Michał Roehlich, Zastępca Burmistrza ds. Rozwoju; Katarzyna Kursa, Skarbnik Gminy; Paulina Sewiło-Madej, Dyrektor Gminnego Zarządu Dróg w Wieliczce; Bernadetta Matoga, przedstawiciel Gminnego Zarządu Dróg w Wieliczce oraz Konrad Letkowski, przedstawiciel wykonawcy — Strabag Infrastruktura Południe Sp. z o.o.

- Rozbudowa węzła przesiad-

kowego w rejonie ulic Piłsudskiego i Niepołomskiej to inwestycja, na którą czekali zarówno mieszkańcy, jak i osoby dojeżdżające do Wieliczki. To kolejny krok w kierunku rozwoju zrównoważonej mobilności i podnoszenia jakości życia w naszej gminie - podkreśla Rafał Ślęczka, Burmistrz Miasta i Gminy Wieliczka.

Zakres inwestycji obejmuje roboty budowlane związane z rozbudową węzła przesiadkowego, wykonanie peronów przystankowych dostosowanych do obsługi taboru przegubowego, budowę miejsc parkingowych Park&Ride, w tym miejsc przeznaczonych dla osób z niepełnosprawnościami, a także parkingu

Bike&Ride. W ramach zadania powstaną również zaplecze socjalne dla kierowców oraz nowe oświetlenie.

Projekt przewiduje także wykonanie kanalizacji deszczowej oraz zbiornika retencyjnego na wody opadowe. Ważnym elementem inwestycji są rozwiązania ograniczające wpływ transportu na środowisko, w tym retencja deszczówki oraz działania sprzyjające ograniczeniu emisji CO₂ w transporcie pasażerskim.

Głównym celem projektu jest poprawa jakości usług transportu zbiorowego w Wieliczce. Rozbudowany węzeł przesiadkowy ma umożliwić sprawniejszą organizację przewozów, zwiększyć bezpieczeństwo pasażerów komunikacji miejskiej oraz poprawić komfort codziennego podróżowania.

Z inwestycji korzystać będą zarówno mieszkańcy gminy, jak i turyści odwiedzający Wieliczkę. Nowe rozwiązania mają ułatwić dojazd do centrum miasta oraz do dworca kolejowego, skąd możliwa jest dalsza podróż m.in. w kierunku Krakowa.

Rozpoczęcie prac planowane jest na III kwartał 2026 roku. Zgodnie z umową termin realizacji zadania wynosi 12 miesięcy. Wartość robót budowlanych to 3 281 535,70 zł, z czego dofinansowanie ze środków Funduszy Europejskich wynosi 2 267 727,92 zł. Realizacja inwestycji stanowi kolejny etap działań zmierzających do budowy nowoczesnego, bezpiecznego i przyjaznego środowisku systemu transportowego w Wieliczce.

Gmina Wieliczka wesprze zakup sprzętu dla Komendy Powiatowej Policji w Wieliczce



16 czerwca w siedzibie Komendy Powiatowej Policji w Wieliczce podpisano porozumienie pomiędzy Gminą Wieliczka a Skarbem Państwa – Komendantem Wojewódzkiej Policji w Krakowie. Dokument dotyczył współfinansowania zakupu służbowego sprzętu transportowego wraz z wyposażeniem dla Komendy Powiatowej Policji w Wieliczce.

W spotkaniu uczestniczyli: Rafał Ślęczka, Burmistrz Miasta i Gminy Wieliczka; Katarzyna Kursa, Skarbnik Gminy Wieliczka oraz insp. Jarosław Klich, Komendant Powiatowej Policji w Wieliczce. Na mocy zawartego porozumienia Gmina Wieliczka

przekaze 55 000 zł na Fundusz Wsparcia Policji. Środki te zostaną przeznaczone na zakup służbowego sprzętu transportowego wraz z wyposażeniem dla wielickiej jednostki. Jak podkreślono podczas spotkania, bezpieczeństwo mieszkańców jest jednym z ważnych obszarów współpracy samorządu i służb mundurowych. Wsparcie przekazane przez Gminę Wieliczka ma przyczynić się do poprawy warunków pracy funkcjonariuszy oraz wzmocnienia ich codziennej gotowości do reagowania na potrzeby mieszkańców. Doposażenie Komendy Powiatowej Policji w Wieliczce w nowoczesny sprzęt transportowy będzie miało znaczenie zarówno dla sprawniejszej organizacji służby, jak i dla skuteczności działań podejmowanych na terenie Miasta i Gminy Wieliczka. Realizacja porozumienia stanowi kolejny przykład współpracy Gminy Wieliczka z instytucjami odpowiedzialnymi za bezpieczeństwo publiczne.

Seniorzy z Gminy Wieliczka uczestniczyli w XIII Międzynarodowych Senioraliach w Krakowie



19 czerwca w Krakowie odbyły się XIII Międzynarodowe Senioralia – jedno z największych wydarzeń dedykowanych seniorom w Polsce i Europie. Tegoroczna edycja zgromadziła tysiące uczestników z całego kraju oraz wielu państw Europy, stając się świętem aktywności, radości, integracji i międzypokoleniowej energii. W wydarzeniu licznie uczestniczyli również seniorzy z Miasta i Gminy Wieliczka. Gminę reprezentowali przedstawiciele Gminnej

Rady Seniorów, Klubów Seniora, Uniwersytetu Trzeciego Wieku w Wieliczce oraz Grupy Wokalnej „Arkadia”. Wspólnie z nimi w Senioraliach udział wzięli także Lucjan Rówiński, Zastępca Burmistrza Miasta i Gminy Wieliczka ds. Społecznych, oraz Filip Banaś, Dyrektor Wielickiego Centrum Kultury. Dziękujemy seniorom z Miasta i Gminy Wieliczka za udział w wydarzeniu, wspólnie spędzony czas, uśmiech, dobrą energię i piękną reprezentację naszej gminy.

Rozpoczęto budowę oczyszczalni ścieków w Zabłociu



W miejscowości Zabłocie trwa budowa oczyszczalni ścieków. Inwestycja realizowana jest w trybie „zaprojektuj i wybuduj”, co oznacza kompleksowe podejście do całego przedsięwzięcia – od projektu aż po jego wykonanie. Wyłonione w drodze przetargu Przedsiębiorstwo Usługowo-Produkcyjno-Handlowe OTECH z Gorlic Sp.z o.o. podjęło się realizacji zadania za kwotę 9 741 600,00 złotych.

Nowoczesna oczyszczalnia biologiczno-mechaniczna początkowo będzie obsługiwać ścieki z miejscowości Zabłocie, Jawczyce (Surówki) oraz Trąbki. W przyszłości planowane jest rozszerzenie jej działania na kolejne sołectwa, co pozwoli na

jeszcze większe korzyści dla mieszkańców gminy. Ważnym elementem projektu jest także budowa drogi dojazdowej, która zapewni wygodny dostęp do obiektu. Firma OTECH zakończyła już etap dokumentacji i przystąpiła do prac ziemnych. Na działce w Zabłociu pojawił się ciężki sprzęt, a pierwsze wykopy zostały już wykonane. Obecnie trwa montaż kluczowego elementu instalacji- pompowni ścieków surowych. „Rozpoczęcie tej inwestycji to ważny moment i miły krok w procesie kanalizowania naszej gminy. Dzięki temu będziemy mogli zadbać o nasze środowisko naturalne i poprawić jakość życia mieszkańców” – podkreśla Wójt Renata Gawlik.

Wójt z absolutorium i wotum zaufania

Podczas ostatniej, najważniejszej w roku sesji Rady Gminy, wójt Renata Gawlik otrzymała zarówno absolutorium, jak i wotum zaufania. To wyjątkowy moment, który podsumowuje miniony rok intensywnej pracy.

Absolutorium to wyraz akceptacji dla prawidłowego wykonania budżetu gminy – oznacza, że finanse publiczne były zarządzane w sposób odpowiedzialny i zgodny z założeniami. Wotum zaufania natomiast to sygnał poparcia dla kierunku, w którym zmierza rozwój gminy. Decyzja o przyznaniu absolutorium została poprzedzona szczegółowym sprawozdaniem finansowym oraz raportem z wykonania budżetu za 2025 rok. Podczas sesji pani wójt przedstawiła także szeroki przegląd działań i programów realizowanych przez gminę. Komisja Rewizyjna

ocenila te działania jako zgodne z zasadami legalności, celowości i gospodarności, a Regionalna Izba Obrachunkowa w Krakowie wydała pozytywną opinię.

Gratulacje dla pani wójt złożyło prezydium rady gminy, w tym przewodniczący Krzysztof Grochot oraz wiceprzewodniczący Mariusz Pazdan i Ewa Kurzawa. Szczególne podziękowania skierowano również do skarbnik gminy Agnieszki Gągulskiej. Podczas swojego wystąpienia wójt Renata Gawlik podziękowała radnym, sołtysom i urzędnikom za współpracę, a mieszkańcom za zaufanie i wsparcie. Podkreśliła, że wszystkie osiągnięcia są wynikiem wspólnego wysiłku – od pracowników urzędu, przez radnych, po mieszkańców, którzy aktywnie angażują się w życie lokalne.



Protest przeciwko budowie drogi S7 - mieszkańcy powiatu wielickiego wyrazili stanowczy sprzeciw wobec wariantu wschodniego



Za nami wielki protest przeciwko planom budowy drogi ekspresowej S7, w szczególności wobec planowanego wariantu wschodniego. Wydarzenie zgromadziło licznych mieszkańców oraz przedstawicieli władz samorządowych, którzy wspólnie wyrazili swoje obawy dotyczące potencjalnych skutków realizacji inwestycji.

Protest rozpoczął się pod siedzibą Generalnej Dyrekcji Dróg Krajowych i Autostrad (GDDKiA)

pod Politechnikę Krakowską na ul. Warszawską, gdzie kontynuowano działania mające na celu zwrócenie uwagi na problem.

W trakcie protestu, pod każdą z instytucji, uczestnicy przedstawiali swoje argumenty, wskazując na możliwe negatywne konsekwencje realizacji inwestycji. Wśród głównych obaw wymieniano zagrożenie dla środowiska naturalnego, utratę spokoju mieszkańców oraz potencjalne problemy

związane z wywłaszczeniami nieruchomości. Podkreślano również, że proponowany przebieg drogi może negatywnie wpłynąć na jakość życia w gminie oraz jej perspektywy rozwoju. Istotnym argumentem była także kwestia ekonomicznej nieopłacalności wschodnich wariantów trasy, które zaliczają się do najdroższych rozwiązań.

W wydarzeniu bardzo licznie wzięli udział mieszkańcy zagrożonych terenów, jak i przedstawiciele władz samorządowych, radni gminni i powiatowi, sołtysi i członkowie komitetu „Nie dla S7 przez Gminę Biskupice”. W swoich wystąpieniach apelowali oni o uwzględnienie głosu lokalnej społeczności w procesie decyzyjnym i o rozważenie alternatywnych rozwiązań.





Bezpieczniejsze skrzyżowania w Sierczy i Niegowici



W Starostwie Powiatowym w Wieliczce podpisano umowy na budowę sygnalizacji świetlnej na dwóch ważnych skrzyżowaniach dróg powiatowych – w Sierczy (gmina Wieliczka) oraz Niegowici (gmina Gdów).

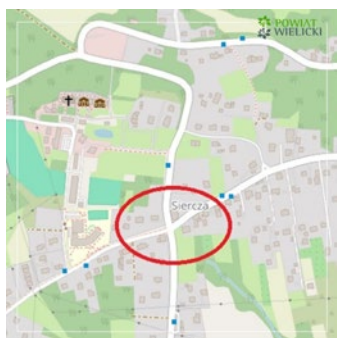
Umowy podpisali Dyrektor Zarządu Dróg Powiatowych Adam Kardas oraz wykonawca Wojciech Trojszczak z Zakładu Budowlano-Handlowo-Uslugowego Trobud. W spotkaniu uczestniczyli także Starosta Wielicki Roman Ptak, Wicestarosta Ewa Ptasznik, Członek Zarządu Powiatu Edyta Trojańska-Urbaniak, Wiceprzewodniczący Rady Powiatu Piotr Nowak i Jacek Juskiewicz oraz Sekretarz Powiatu Elżbieta Sendor.

W Sierczy przebudowane zostaną skrzyżowanie dróg powiatowych

nr 2072K i 2034K z drogą gminną nr 560909K. Powstanie sygnalizacja świetlna, przebudowane zostaną chodniki, zjazdy i odwodnienie, a przejścia dla pieszych zostaną doświetlone. Wartość inwestycji to ponad 1,14 mln zł.

Drugie zadanie obejmuje skrzyżowanie drogi powiatowej nr 2017K z drogą gminną nr 560110K w Niegowici. Zakres prac obejmuje m.in. budowę sygnalizacji świetlnej, przebudowę przejścia dla pieszych, dróg dla pieszych oraz kanalizacji deszczowej. Koszt inwestycji wyniesie ponad 1,06 mln zł.

Obie inwestycje mają zostać zakończone do września 2026 roku i przyczynią się do poprawy bezpieczeństwa oraz komfortu mieszkańców Powiatu Wielickiego.



Ważne spotkanie dla seniorów w Powiecie Wielickim

Seniorzy coraz częściej stają się celem różnego rodzaju oszustw i prób wyłudzeń. Falszywe telefony, niebezpieczne wiadomości czy zagrożenia w Internecie wymagają dziś szczególnej ostrożności oraz wiedzy, jak skutecznie reagować.

Właśnie temu poświęcone było spotkanie inauguracyjne ministerialny program „Świadomy Senior – Bezpieczny Senior”, które odbyło się w Powiatowym Kampusie Kultury w Wieliczce. To dla Powiatu Wielickiego szczególne wyróżnienie, że pierwsze spotkanie programu skierowanego do seniorów z całej Małopolski zostało zorganizowane właśnie tutaj. Uczestnicy mogli dowiedzieć się,

jak rozpoznawać zagrożenia, chronić swoje dane i bezpiecznie funkcjonować w codziennym życiu.

W wydarzeniu uczestniczyli m.in. Minister Sprawiedliwości Waldemar Żurek, Pełnomocniczka Rządu ds. Polityki Senioralnej Marzena Okła-Drewnowicz, Wicewojewoda Małopolska Elżbieta Achinger, Starosta Wielicki Roman Ptak oraz Wicestarosta Wielicki Ewa Ptasznik. Dziękujemy wszystkim seniorom za udział w tym ważnym spotkaniu. Inwestowanie w świadomość i bezpieczeństwo mieszkańców to jeden z ważnych elementów budowania wspólnoty opartej na trosce i wzajemnym wsparciu.



Powiatowa Spartakiada Seniorów – aktywność nie ma wieku

Sport, integracja i świetna atmosfera towarzyszyły tegorocznej Powiatowej Spartakiadzie Seniorów. Wydarzenie otworzyli wspólnie Starosta Wielicki Roman Ptak, Wicewojewoda Małopolski Elżbieta Achinger oraz Wicestarosta Wielicki Ewa Ptasznik.

Seniorzy z Uniwersytetów Trzeciego Wieku z terenu powiatu wielickiego rywalizowali w konkurencjach sportowych, sprawnościowych i zręcznościowych, pokazując ogromną energię i ducha fair play. Nie zabrakło również części artystycznej – pokaz mody Elibabek oraz występu zespołu Akrobella ze Szkoły Podstawowej w Węgrzcach Wielkich.



WYJAZDOWE SPOTKANIE SEJMOWEJ KOMISJI FINANSÓW PUBLICZNYCH W WIELICKIEJ KOPALNI

12 czerwca 2026 roku z inicjatywy Zarządu Kopalni Soli „Wieliczka” S.A. odbyło się wyjazdowe posiedzenie sejmowej Komisji Finansów Publicznych. Kluczowe informacje przedstawił prezes Zarządu Kopalni Soli „Wieliczka” S.A. – Marian Leśny.



Członkowie wysłuchali informacji na temat struktury finansowania, efektywności wydatkowania i zakresu wykorzystania dotacji celowych i podmiotowych dla Kopalni Soli „Wieliczka” oraz Kopalni Soli Bochnia z uwzględnieniem przykładów realizowanych projektów. Zebrani zostali również zapoznani z dokumentem pt. Założenia Techniczno-Ekonomiczne realizacji docelowego technicznego kształtu Kopalni Soli „Wieliczka” (ZTE). Zało-

żenia te określają zakres prac niezbędnych do wykonania dla zabezpieczenia wielickiej kopalni, w tym zakres prac na lata 2028-2034.

W czasie dyskusji posłowie omówili: kierunki działalności kopalni, charakterystykę wyrobisk kopalni, zagrożenie wodne oraz zabezpieczenie wyrobisk, koszty zabezpieczenia i renowacji części zabytkowych wyrobisk i maszyn, planowane koszty utrzymania i ogólnego zarządu kopalni na lata 2025-2044, jak również struk-

turę finansowania oraz kierunki działalności Kopalni Soli w Bochni.

W posiedzeniu uczestniczyli: sekretarz stanu w Ministerstwie Infrastruktury – Stanisław Bukowiec, podsekretarz stanu w Ministerstwie Energii – Marian Zmarzły, prezes Wyższego Urzędu Górniczego – Piotr Litwa, prezes Zarządu Kopalni Soli Bochnia – Krzysztof Zięba oraz członek Zarządu ds. ekonomicznych Kopalni Soli „Wieliczka” S.A. – Łukasz Sadkiewicz.





SREBRNY SUKCES REPREZENTACJI KOPALNI SOLI „WIELICZKA” W BUSINESS CLUB TROPHY 2026

Reprezentacja Kopalni Soli „Wieliczka” wywalczyła znakomite 2. miejsce podczas tegorocznej edycji Business Club Trophy 2026 – prestiżowego turnieju piłkarskiego dedykowanego Partnerom i Sponsorom Wisły Kraków. Finały rozgrywek odbyły się 12 czerwca na głównej murawie Synerise Arena – Stadionu Miejskiego im. Henryka Reymana w Krakowie.

Podpisanie porozumienia o współpracy pomiędzy Kopalnią Soli „Wieliczka” a Wisłą Kraków w marcu br. otworzyło nowy rozdział we wspólnym promowaniu wartości, które od lat łączą obie instytucje – historii, tradycji, kultury i sportu. Dołączenie Kopalni do grona Partnerów Jubileuszu 120-lecia Klubu oraz objęcie wyjątkowej roli Mecenas Kultury Wisły Kraków było wyrazem zaangażowania w budowanie silnej lokalnej tożsamości i wspieranie inicjatyw integrujących mieszkańców Małopolski.

Jednym z efektów tej współpracy był udział reprezentacji Kopalni Soli „Wieliczka” w prestiżowym turnieju Business Club Trophy 2026, dedykowanym firmom i organizacjom tworzącym społeczność wokół Białej Gwiazdy. Zespół wielickiej żupy nie tylko godnie reprezentował swoją firmę, ale także wywalczył znakomite 2. miejsce, potwierdzając, że wartości będące fundamentem partnerstwa doskonale przekładają się również na sportową rywalizację. Wyjątkowym momentem było odebranie zwycięskiego pucharu z rąk Prezesa Wisły Kraków Jarosława Królewskiego. To nie tylko prestiżowe wyróżnienie, ale także piękne zwieńczenie znakomitego występu reprezentacji Kopalni Soli „Wieliczka”, która z dumą i zaangażowaniem reprezentowała swoją firmę w gronie najlepszych drużyn turnieju. Turniej był nie tylko sportową rywalizacją na wysokim poziomie, ale także doskonałą okazją do integracji, budowania relacji oraz wspólnego spędzenia czasu w atmosferze fair play i piłkarskich emocji. Turniej w liczbach

- 22 drużyny
- 285 zawodników
- 66 rozegranych meczów
- 253 zdobyte bramki
- 204 kibiców

Wśród reprezentantów Kopalni Soli „Wie-



liczka” nie zabrakło determinacji, zaangażowania i sportowej pasji. O srebrny medal walczyli: szytygar zmianowy Michał Kot, górniczy: Łukasz Małajowicz, Sylwester Łyżczarz, Jacek Kasprzyk i Piotr Klima, górniczy rabunkarze: Michał Gawlik i Marcin Malec, operator maszyn górniczych Bogdan Starowicz, operator SPP Warzelni Soli Jarosław Figiel oraz starszy wartownik konwojent Kamil Kłapa.

Do gratulacji dla zawodników dołączyły zarządy spółek grupy kapitałowej wielickiej kopalni na czele z Panem Prezesem Mariannem Leśnym:

– Serdecznie gratuluję wszystkim zawodnikom oraz dziękuję za sportową pasję i godne reprezentowanie Kopalni Soli „Wieliczka”. Życzę całej Drużynie, aby takich

chwil – pełnych radości, dumy i satysfakcji z osiągniętych wyników – było jak najwięcej. Mieć taką reprezentację to dla naszej Kopalni prawdziwy zaszczyt. Jestem przekonany, że ten sukces będzie inspiracją dla całej załogi i motywacją do podejmowania kolejnych wyzwań z takim samym zaangażowaniem i zespołowym duchem.

Srebrne trofeum ma wyjątkową wartość. Jest symbolem piłkarskich umiejętności, pracowitości i jedności zespołu. Zawodnicy pokazali, jak wielką siłą drzemie we wspólnym działaniu, koleżeństwie i wierze w osiągnięcie celu. Wywalczone srebro Ilni dziś jako dowód, że wspólny wysiłek, wzajemne wsparcie i prawdziwy duch zespołu prowadzą do wielkich osiągnięć

PIĘKNIEJE PARK ŚW. KINGI

Park między szybami św. Kingi i Daniłowicza to jedna z najładniejszych zielonych enklaw Wieliczki, a będzie jeszcze piękniejsza. Pod koniec maja (28.05) Kopalnia Soli „Wieliczka” S.A. i firma Ters Sp. z o.o. podpisały umowę na kompleksową rewitalizację terenu wokół parkowego stawu oraz nasypu kolejowego.

W najbliższych miesiącach w Parku św. Kingi powstanie nowa ścieżka spacerowa – z efektownymi pergolami oraz klimatycznym oświetleniem. Do wypoczynku zachęcą ławki oraz drewniane leżaki. Na malowniczym stawie pojawią się drewniana kładka i pomost pływający, dzięki któremu będzie można pospacerować wokół wyspy.

Inwestycja wpisuje się w pierwotną XIX-wieczną koncepcję założeń parkowych w stylu angielskim – zatem przyjaznego, lecz swobodnego krajobrazu, w którym najważniejsza jest naturalność. W planach są nasadzenia roślin ozdobnych, a także nadbrzeżnych i wodnych. W ramach przedsięwzięcia zostanie wyremontowana nawierzchnia wybranych parkowych ścieżek. Prace obejmą również brzegi wyspy oraz skarpy nasypu kolejowego. Najmłodszych ucieszy inspirowana górnictwem strefa zabaw. Główną atrakcją będzie element wspinaczkowy wzorowany na wieży szybowej. Ażurowa stalowa konstrukcja pozwoli wspiąć się na wysokość ponad 10 m. Emocji dostarczą dwie kryte zjeżdżalnie (ślizgi).



SERY DOJRZEWAJĄCE... 135 METRÓW POD ZIEMIĄ

W zabytkowych solnych komorach rozpoczął się wyjątkowy projekt kulinarny, który łączy tradycję, rzemiosło i unikalny mikroklimat kopalni. We współpracy z Kamilem Wernickim, ekspertem i właścicielem krakowskiego konceptu „Pod Czerwonym Kogutem”, w podziemiach Kopalni Soli „Wieliczka” dojrzewają rzemieślnicze sery.

Stała temperatura, odpowiednia wilgotność oraz powietrze nasycone solą i minerałami tworzą naturalne warunki do powolnego leżakowania. Wśród soli sery zyskują głębszy, bardziej złożony smak – z nutami mineralnymi, orzechowymi i lekko ziemistymi. Podczas jednej z pierwszych degustacji, zgromadzonych gości powitała Prezes Zarządu Kopalni Soli „Wieliczka” Turystyka Barbara Zięba Godula, opowiadając o kulisach kulinarnego projektu.

Podziemia kopalni nie od dziś zachwycają historią i pięknem, a tym razem pokazują także swój nowy, niezwykle smakowity wymiar. To kolejny dowód na to, że wielicka Kopalnia potrafi zaskakiwać – nie tylko jako miejsce zwiedzania i wyjątkowych wydarzeń, ale również jako przestrzeń dla nowatorskich projektów kulinarnych.





SMAK ZDROWIA Z RESTAURACJI GRAND SAL

Zdrowa dieta kojarzy się, zresztą słusznie, z warzywami i owocami. Co jednak, jeśli mamy smak na mięso? Warto wtedy rozważyć królika, który dość rzadko gości na polskich stołach. A szkoda, bowiem to mięso jest dietetyczne, lekkostrawne, bogate w białko, witaminy, aminokwasy, idealne dla dzieci, alergików i osób ze schorzeniami sercowo-naczyniowymi. Królika z przekonaniem poleca również Sławomir Jachimczak, Szef Kuchni restauracji Hotelu Grand Sal.

Szef kuchni proponuje wolno gotowany comber z królika w ziołowej panierce z kopytkami i sosem śmietanowo-winnym podany z młodą marchewką i pieczonym jarmużem. Przygotowanie 4 porcji zajmie ok. 3 godziny. Czego potrzebujemy, by zachwycić bliskich pyszną i zdrową potrawą?

SKŁADNIKI

Comber z królika:

- 2 comby z królika (ok. 600–700 g)
- 2 ząbki czosnku
- sól i świeżo mielony pieprz

Panierka ziołowa:

- 50 g bułki tartej panko
- 50 g masła
- 2 łyżki posiekanego tymianku
- 2 łyżki posiekanej natki pietruszki
- 2 łyżki koperku

Kopytka:

- 500 g ugotowanych ziemniaków
- 120 g mąki pszennej
- 1 jajko
- sól

Sos śmietanowo-winny:

- 200 ml wytrawnego białego wina
- 200 ml śmietanki 30%

- 1 szalotka
- 1 łyżka masła
- 100 ml bulionu drobiowego
- sól i biały pieprz

Dodatki:

- 12 młodych marchewek
- 100 g jarmużu
- 1 łyżka oliwy
- 1 łyżeczka miodu
- sól morską

PRZYGOTOWANIE

1. Wolno gotowany królik
Comber oczyszczamy z błon, następnie doprawiamy solą, pieprzem, czosnkiem. Mięso układamy na folii spożywczej, zwijamy szczelnie w rulon, który przekładamy do naczynia. Tak przyszykowane mięso zalewamy wodą i gotu-

jemy w temperaturze 65°C przez około 1,5 godziny. Po tym czasie wyciągamy królika – zostawiamy na 10 minut, potem zaś obtaczamy w ziołowej panierce.

2. Panierka ziołowa

Mieszmą panko z ziołami. Przed podaniem obsmażamy mięso na maśle, po czym obtaczamy we wcześniej przygotowanej panierce.

3. Kopytka

Ziemniaki przecisnąć przez praskę. Dodajemy do nich mąkę, jajko, sól. Ciasto delikatnie zagniatamy, formujemy wałki i kroimy. Kopytka gotujemy w osolonej wodzie do wypłynięcia, następnie podsmażamy na maśle dla uzyskania złotego koloru.

4. Sos śmietanowo-winny

Na początek należy na maśle zeszklić drobno posiekaną szalotkę. Wlewamy wino i redukujemy około 2/3 objętości, dodajemy bulion oraz śmietankę. Gotujemy na małym ogniu do uzyskania aksamitnej konsystencji. Doprawiamy solą i białym pieprzem.

5. Marchewka i jarmuż

Marchewkę gotujemy al dente, a potem glazurujemy na patelni masłem i miodem. Jarmuż mieszamy z oliwą oraz odrobiną soli, następnie pieczemy 8-10 minut w 180°C, aż stanie się chrupiący.

Serwowanie

Na środku talerza układamy porcję kopytek. Obok kładziemy pokrojony pod skosem comber z królika w ziołowej panierce. Polewamy mięso i kopytka sosem śmietanowo-winnym. Dodajemy glazurowane młode marchewki oraz chrupiący pieczony jarmuż. Potrawę można udekorować świeżym tymiankiem i kilkoma kroplami oliwy ziołowej. Do dania doskonale pasuje schłodzone wytrawne białe wino.



Kopalnia Soli „Wieliczka”

POKAZ FILMU
„KINGSAJZ”
ORAZ PANEL DYSKUSYJNY

3 lipca 2026, godz. 20:00
Komora Lill Górna
125 m pod ziemią

Wydarzenie z udziałem:
Ktazyny Figury
Juliusza Machulskiego
Barbary Stuhr

2-5 lipca 2026

STUHRALIA

TAURON FESTIWAL JEDZIMO STAWIA

Kup bilet online
www.kopalnia.pl



Punkt sprzedaży
Recepcja Hotelu Grand Sal****
Park Kingi 7, Wieliczka



Sesja Rady Miejskiej z absolutorium



Program obrad obejmował ponad 20 punktów, spośród nich trzy stanowiły ocenę pracy całego samorządu w 2025 roku. Radni udzielili wotum zaufania Burmistrzowi Michałowi Hebda, zatwierdzili sprawozdanie finansowe oraz wykonanie budżetu oraz udzielili absolutorium z wykonania budżetu za 2025 rok. W głosowaniu nad wotum zaufania 19 radnych zagłosowało „za”, a 1 osoba wstrzymała

się od głosu. Absolutorium zostało udzielone jednogłośnie. Burmistrz Michał Hebda podziękował Radnym za ten wyraz zaufania i docenienia pracy całego samorządu.

Szczególne słowa wdzięczności skierował do Skarbnik Gminy Beaty Kolasy oraz całego zespołu Referatu Księgowości i Planowania Budżetu za profesjonalizm, odpowiedzialność, ogromne zaangażowanie w przygotowanie i realizację budżetu.

Wyraził wdzięczność również wszystkim pracownikom, współpracownikom oraz mieszkańcom, którzy każdego dnia przyczyniają się do rozwoju naszej gminy. To sukces będący efektem wspólnej pracy.

Tak dla S7. Nie dla S7 przez Gminę Niepołomice!



Mieszkańcy Niepołomic uczestniczyli w Krakowie w proteście przeciwko wariantom przebiegu S7 przez teren gminy. Pokazali, że potrafią mówić jednym głosem w sprawach ważnych dla nas wszystkich.

Kampania „No Promil – No Problem”

Ulicami Niepołomic przeszedł „Marsz na rzecz trzeźwości na małopolskich drogach” w ramach kampanii „No Promil – No Problem”. Bezpieczeństwo na drogach zaczyna się od odpowiedzialnych decyzji. Niestety wciąż zdarzają się sytuacje, gdy kierowcy wsiadają za kierownicę po spożyciu alkoholu lub innych środków odurzających, narażając życie swoje i innych



uczestników ruchu. Dlatego tak ważna jest nieustanna edukacja i budowanie świadomości społecznej.

Mateusz Mitoń wyjeżdża do USA



Mateusz Mitoń jest utalentowanym tenisistą z Niepołomic, wice mistrzem Polski do lat 18, zawodnikiem UKT Winner Kraków oraz reprezentantem kadry narodowej.

Już wkrótce wyjeżdża do Stanów Zjednoczonych, gdzie rozpocznie studia na Purdue University, jednocześnie rozwijając swoją tenisową karierę w drużynie uczelni Purdue Men's Tennis. Niech pracowitość, determinacja i talent służą godnemu reprezentowaniu Niepołomic oraz Polski za oceanem. Burmistrz Michał Hebda podczas spotkania życzył utalentowanemu Niepołomiczaninowi powodzenia na studiach, wielu sportowych sukcesów oraz dobrych doświadczeń w USA.

Z wdzięczności za 40 lat pracy

Dyrektor Anna Gąsłowska podczas uroczystego spotkania, związanego z przejściem na emeryturę otrzymała uroczyste podziękowania za ponad 40 lat pracy zawodowej związanej z edukacją dzieci i młodzieży w Woli Batorskiej. Swoją pracę rozpoczęła 1 września 1984 roku jako nauczycielka w Przedzszkolu w Woli Batorskiej. Od 1985

roku nieprzerwanie związana była ze Szkołą Podstawową w Woli Batorskiej, a od 2006 roku pełniła funkcję dyrektora placówki. Przez wszystkie te lata współtworzyła historię szkoły, wspierała kolejne pokolenia uczniów, nauczycieli i rodziców. Dbała o rozwój placówki i jej dobre miejsce w lokalnej społeczności. Pani Dyrektor, dziękujemy!



Nowe władze strażaków ochotników w naszej gminie!

Podczas XIII Zjazdu Oddziału Miejsko-Gminnego ZOSP RP w Niepołomicach wybrano Zarząd i Komisję Rewizyjną na kolejną kadencję.

Prezydium Zarządu:

- Prezes – Tomasz Tomała
- Wiceprezesa – Leszek Łach, Mirosław Bober, Piotr Baran
- Komendant Miejsko-Gminny – Piotr Klima
- Zastępca Komendanta – Marcin Wdaniec
- Skarbnik – Mateusz Drabik
- Sekretarz – Krzysztof Szydłowski
- Członkowie Zarządu – Sebastian Starosta, Jan Ziobro, Karol Śliwa

Komisja Rewizyjna:

- Przewodnicząca – Natalia Kozdrój
- Członkowie – Zbigniew Pichór, Tomasz Widel, Kamil Radecki, Gabriela Siuda

Gratulacje dla wszystkich wybranych. Przed Wami kolejne lata



pracy na rzecz strażaków ochotników i bezpieczeństwa mieszkańców naszej gminy, powiedział Burmistrz Michał Hebda, dziękując również druhowi i druhom kończącym kadencję za zaangażowanie, poświęcony czas i społeczną służbę.

Inwestycja w młodych



Gmina Niepołomice i Uniwersytet Andrzeja Frycza Modrzewskiego w Krakowie zawarły porozumienie o wzajemnej współpracy, którego celem jest wzmocnienie praktycznego kształcenia

studentów prawa i administracji oraz jeszcze lepsze dopasowanie edukacji do realnych potrzeb naszego lokalnego rynku pracy. Dzięki tej współpracy studenci Wydziału Prawa UAFM będą mogli realizować w Gminie Niepołomice staże i praktyki zawodowe. Gmina będzie także doradzać uczelni w zakresie programów studiów i aktualnych potrzeb otoczenia społeczno-gospodarczego i współorganizować wydarzenia naukowe, szkoleniowe i kulturalne.



Zmiana oceniania w Niepołomicach



Zespół Szkolno-Przedszkolny w Niepołomicach jest placówką wiodącą w realizacji programu szkolnego z ocenianiem kształtującym. Najstarsze roczniki mają jeszcze tradycyjne oceny, przychodzące nowe i kolejne klasy, wdrażane są wg. metod aktywizujących. Niepołomicka szkoła w programie „Całościowy rozwój szkoły”, czyli ogólnopolskim programie „Szkoła ucząca się”, uczestniczy od roku 2022. Projekt zapoczątkował dyrektor Zbigniew Stawarz. Teraz dzielą się doświadczeniem z innymi placówkami oświatowymi.

Na początku czerwca zorganizowali we współpracy z Centrum Edukacji Obywatelskiej Konferencję upowszechniającą ocenianie kształtujące. Inicjatywa spotkała się z wielkim odzewem. Nabytym doświadczeniem nauczyciele podzielili się z przybyłymi licznie uczestnikami. To pierwsza szkoła w Gminie Niepołomice, która wprowadziła tę metodę. Wspiera ona aktywność ucznia, jasno określa cel poprzez stosowanie informacji zwrotnej, atmosferę sprzyjającą zadawaniu pytań, błędy traktowane są jako naturalny element procesu uczenia się, a nie porażka. Wartościami podstawowymi tego procesu nauczania jest wiedza, rozwój i szacunek. Dla niepołomickiej placówki bezcennym było otrzymanie tytułu Szkoły Uczącej się.

fot. niepolomice.eu

Dla maluchów



Gmina Niepołomice otrzymała 24 250 zł dofinansowania z programu „Małopolska Maluchom” realizowanego przez Województwo

Małopolskie. Na placach zabaw zamontowane zostaną trzy ławki z przewijakami dla niemowląt i małych dzieci, wyposażone również w kosze na pieluchy. Wokół nich utwardzona będzie nawierzchnia, co zwiększy komfort i bezpieczeństwo korzystania z tych miejsc. Dofinansowanie: 24 250 zł, wkład własny gminy: 6 750 zł Wartość zadania: 31 000 zł.

Mocne i atrakcyjne 34. Dni Niepołomic!

Najważniejsza impreza roku, pełna była bezcennych wydarzeń, spotkań i atrakcji. Miasto tętniło życiem i muzyką. Tu przybywały całe rodziny, tu spotykali się znajomi, tu można było zobaczyć, czym żyje Gmina Niepołomice i jej mieszkańcy. Szczególnymi atrakcjami były oczywiście koncerty gwiazd, szczególnie Krzysztof Cugowski z Zespołem oraz

wielki finał z Akademią Ciupaga i blisko 200 muzykami na scenie Rynku! Ilości punktów programu i oferty lokalnych stowarzyszeń trudno zliczyć. Była też Msza Święta w intencji Miasta i Gminy Niepołomice oraz jej mieszkańców, sprawowana przez wstawiennictwo szczególnego patrona Niepołomic św. Karola Boromeusza. Zapraszamy do obejrzenia fotorelacji.



25 lat Scholi Exodus

Jubileuszowym koncertem Scholi Exodus zwieńczono 25 lat wspólnego śpiewania, budowania relacji i tworzenia wyjątkowej wspólnoty. To był fantastycznie przygotowany jubileusz, za którym stało zaangażowanie wielu rodziców i osób wspierających



scholę. Dzięki ich pracy, pasji i poświęceniu przez lata udało się stworzyć prawdziwą muzyczną rodzinę. Tworząc tę wyjątkową scholę poświęcają wiele czasu na tysiące prób, setki występów, nawiązując niezliczoną liczbę przyjaźni.



XV Puchar Żubrów w Niepołomicach!



Niepołomice gościły uczestników jubileuszowej, XV edycji Pucharu Żubrów. Około 350 zawodniczek

i zawodników z całej Polski rywalizowało na planszach, walcząc o jak najlepsze wyniki. Wśród uczestników byli również reprezentanci naszego klubu UKS Kazimierz – sekcja szermierki. Szermierka to dyscyplina o wyjątkowej tradycji, która uczy charakteru, szacunku dla przeciwnika i konsekwencji w dążeniu do celu.

Nowe skrzydło SP1 Niepołomice

Na budowie nowego skrzydła Szkoły Podstawowej nr 1 w Niepołomicach zakończono kolejny etap prac. Gotowa jest już kondygnacja zerowa (parter), co pozwala dostrzec docelowy kształt obiektu. Realizacja zadania przebiega z niewielkim opóźnieniem, wynikającym ze specyfiki prowadzenia prac w ścisłym centrum miasta. Duże zagęszczenie istniejącej infrastruktury podziemnej oraz ograniczona przestrzeń na placu



budowy stanowiły istotne wyzwania organizacyjne. Dodatkowo konieczne jest prowadzenie prac z wykorzystaniem dźwigu w bardzo wymagających warunkach terenowych.

Ul. Grunwaldzka progi zwalniające



Nowe asfaltowe progi skuteczniej wymuszają ograniczenie prędkości, szczególnie w rejonie przedszkola. Także odnowienie przejścia dla pieszych z biało-czerwonym oznakowaniem poprawi jego widoczność.

Iskra Zakrzów ma 70 lat

70 lat temu mieszkańcy Zakrzowa stworzyli klub, który przez kolejne dekady stał się ważną częścią życia miejscowości. Dziś KS Iskra Zakrzów to nie tylko sport i piłka nożna, ale także wspólnota ludzi, którzy przez lata poświęcali swój czas i siły dla rozwoju klubu. Życzę

kolejnych lat sportowej rywalizacji, wielu młodych zawodników oraz powodów do dumy dla całej społeczności Zakrzowa – gratulując, mówił Burmistrz Michał Hebda, dziękując wszystkim, którzy przez siedem dekad tworzyli historię klubu i nadal dbają o jego rozwój.

MIESIĘCZNIK MUZEUM ŻUP KRAKOWSKICH WIELICZKA

Lato z Muzeum

Spędź wakacje w muzeum! Zapraszamy na aktywne zwiedzanie i pełne emocji zabawy. Wspólnie odkryjemy podziemny świat legend, dawnej techniki oraz tajemnice ginących zawodów.

Poniedziałek 29.06., 17.08., godz. 10.00

„Górnice żywioły”

Czy wszystkie żywioły można spotkać pod ziemią? W jaki sposób można sobie z nimi radzić? Na te pytania znajdziemy odpowiedź podczas wędrowki po górniczych wyrobiskach. Podejmiemy wyzwania związane z ratowaniem kopalni przed żywiołami.

Wtorek 30.06., 18.08., godz. 10.00

„Tropiciele górniczej techniki”

Podczas zajęć odbędziemy podróż z mapą „podziemnego świata”, dzięki której poznamy tajemnice funkcjonowania maszyn i urządzeń górniczych mających wielki wpływ na rozwój wielkiego przedsiębiorstwa solnego. Wszystkie zadania, z jakimi przyjdzie nam się zmierzyć, pozwolą poczuć dawny trud pracy górniczej.

Środa: 01.07., 19.08., godz. 10.00

„Śladami mniej znanych legend i górniczych opowieści”

Podczas spotkania poznamy mniej znane historie, które przez pokolenia górniczy szeptali sobie przy pracy – o tajemniczych znakach, niewytłumaczalnych zdarzeniach i spotkaniach z tymi, którzy pilnują podziemnych skarbów.

Czwartek: 02.07., 20.08., godz. 10.00

„Dawne zawody”

Podczas podróży w czasie odkryjemy zawody, o których świat już zapomniał, poznamy wyroby bednarza, kowala, powroźnika oraz dowiemy się, co należało do zadań kopacza, pokutnika czy trybarza. Zajęcia te potoczą historię z aktywną zabawą.

Piątek 03.07., 21.08., godz. 10.00

„Podziemna podróż w czasie”

Razem odkryjemy sekrety soli, których nie znajdziecie w podręcznikach. Dowiemy się też, jak wyglądało życie górników setki lat temu. Czekają na was interaktywne zadania i zagadki ukryte w solnych ścianach. Będzie trochę magii, dużo wiedzy i mnóstwo dobrej zabawy w solnych labiryntach.

Poniedziałek 06.07., 24.08., godz. 10.00

„Sól w przystowiach”

Czy wiecie, co znaczy „zjeść z kimś beczkę soli” albo „chleb i sól zdobią stół”? Jeśli chcecie poznać te i wiele innych powiedzeń ze szczyptą soli w tle, zapraszamy na zajęcia. Wspólnie rozszyfrujemy dawne przystowia oraz dowiemy się, dlaczego sól była kiedyś tak cenna i nazywana białym złotem.

Wtorek 07.07., 25.08., godz. 10.00

„Z muzealnego kufereka”

Czy stare przedmioty potrafią mówić? Oczywiście, że tak, trzeba tylko wiedzieć, jak słuchać ich opowieści. W czasie spotkania otworzymy muzealny kuferek i zobaczymy, jakie skarby skrywa. Dowiemy się, do czego służyły kieraty, co Jan Matejko robił w kopalni, skąd wzięła się nazwa „piekielna jazda”.

Środa 08.07., 26.08., godz. 10.00

„Barbórka w Wieliczce”

Czy wiecie, co oznacza dla górnika Barbórka i dlacze-

go pracownicy do dziś pozdrawiają się pod ziemią pięknym staropolskim zawołaniem „Szczęść Boże”? Rolą górnika jest nie tylko wykonywanie zawodu, ale również przekazywanie z pokolenia na pokolenie tradycji. Podczas spotkania wykonamy czako – czapkę górniczą, zakładaną podczas różnych uroczystości.

Czwartek 09.07., 27.08., godz. 10.00

„Skrzacie zagadki”

Czy wiesz, kto pilnuje solnych skarbów, gdy gasną światła? Głęboko pod ziemią, w labiryntach solnych korytarzy, mieszkają dobre skrzaty. Tym razem jednak potrzebują pomocy! Pomóżmy im rozwiązać zagadki.

Piątek 10.07., 28.08., godz. 10.00

„Podziemne królestwo wody”

Woda może być jednocześnie groźnym żywiołem i najcenniejszym skarbem. Podczas spotkania wyruszymy śladem soli i wody! Sprawdzimy, jak woda wędruje przez solne skały oraz staniemy oko w oko z potęgą podziemnego żywiołu, z którym od wieków mierzą się górnicy.



Zajęcia edukacyjne, fot. D. Kotakowski

Wakacyjne Warsztaty Międzypokoleniowe

21.07. (wtorek), godz. 10.00

Skarbnik – pan podziemnego świata

Zapraszamy do podziemnego królestwa Skarbnika, gdzie poznamy najpiękniejsze legendy i górnicze opowieści o tym dobrym duchu kopalni, który od wieków strzeże ukrytych skarbów i pomaga pracującym górnikom.

23.07. (czwartek), godz. 10.00

Barbara – strażniczka podziemi

Głęboko w sercu kopalni czuwa Święta Barbara – patronka i strażniczka wszystkich górników. Jej różne wizerunki skrywają tajemnice, które spróbujemy odkryć w rzeźbach, obrazach i znaczkach.

28.07. (wtorek), godz. 10.00

Podziemne podchody

Zadaniem uczestników będzie odszukanie wskazówek ukrytych w wyrobiskach górniczych. Oprócz ich odnajdywania będzie też trzeba wykonać specjalne zadania, nie tylko górnicze. Wszystko po to, aby dotrzeć do ukrytego skarbu.

30.07. (czwartek), godz. 10.00

Barwny świat soli

Większości z nas sól kojarzy się z bielą. Jednak głęboko pod ziemią, w mrocznych korytarzach kopalni, natura ukryła prawdziwą tęczę! Podczas tych niezwykłych zajęć uczestnicy przekonają się, że sól potrafi przybierać najróżniejsze, fascynujące barwy.

„Poranna szychta” – wyprawa w solne podziemia!

Termin: sobotnie poranki podczas wakacji – 11.07., 18.07., 01.08., 08.08., godz. 10.00

Zapraszamy na rodzinne warsztaty edukacyjne pełne górniczych wyzwań. Szychta to praca górnika w ciągu jednego dnia. Podczas spotkania dowiemy się, jak ten dzień wyglądał, poznamy zadania i wyzwania, z jakimi górnicy musieli się mierzyć każdego dnia. Zajęcia będą prowadzone w formie zabawy, podczas której dzieci wraz z opiekunami wcielą się w rolę dawnych górników, poznają realia pracy w kopalni oraz wykonają ciekawe zadania.

Ważne informacje dla wszystkich zajęć edukacyjnych:

- Miejsce: muzeum na III poziomie kopalni soli
- Zbiórka: kasa muzeum przy szybie *Daniłowicza* 15 min przed zajęciami
- Cena zajęć: 20 zł/os.
- 20 proc. zniżki z Wielicką Kartą Mieszkańca, 50 proc. z Wielicką Kartą Dużej Rodziny 3+, Krakowską Kartą Rodzinną, Kartą Dużej Rodziny, Krakowską Kartą Rodziny z Niepełnosprawnym Dzieckiem
- Rezerwacja: Dział Edukacji, tel. 12 289 16 33

Zgłoszenia przyjmujemy od pierwszego dnia miesiąca poprzedzającego zajęcia.

Podziemne sekrety i 40 lat pasji. Oprowadzanie kuratorskie po wystawie o św. Barbarze

Jak to się stało, że ponad 120 wizerunków patronki górników z całego świata trafiło 135 metrów pod ziemię? Kim był człowiek, który poświęcił 40 lat na ich zebranie? Zapraszamy na wyjątkowe oprowadzanie kuratorskie po wystawie „*Święta Barbaro, módl się za nami*”. Patronka górników w kolekcji *Fernando de Mello Mendesa* oraz jego kontynuatorów. Przez niezwykłą opowieść uczestników przeprowadzi kuratorka wystawy – etnolog i antropolog kultury, dr Kinga Stabrawa-Powęska.

Zwiedzanie wystawy bez kuratora może odbywać się w ramach zwiedzania Trasy Muzeum na III poziomie Kopalni Soli „Wieliczka” w cenie biletu do kopalni.

Ważne informacje:

- Zapisy: telefonicznie – 12 289 46 36
- Ilość osób w grupie: maks. 30 osób
- Cena: 20 zł/os.
- Terminy:
Lipiec: 01.07. (środa), godz. 9.30, 18.07. (sobota), godz. 9.30
Sierpień: 19.08. (środa), godz. 9.30, 29.08. (sobota), godz. 9.30
Wrzesień: 23.09. (środa), godz. 9.30
Październik: 17.10. (sobota), godz. 9.30
Listopad: 28.11. (sobota), godz. 9.30
Grudzień: 16.12. (środa), godz. 9.30

MUZEUM ŻUP KRAKOWSKICH WIELICZKA
UL. ZAMKOWA 8, 32-020 WIELICZKA
TEL: (12) 289 16 00
MAIL: INFORMACJA@MUZEUM.WIELICZKA.PL
WWW.MUZEUM.WIELICZKA.PL

RED. NACZELNY:
JAN GODŁOWSKI
REDAKCJA:
GABRIELA PASZKOWSKA,
MONIKA CHWAŁEK-OCZKOWSKA



60 LAT DARU SERCA DLA WIELICZKI

DYGITALIZACJA, WYSTAWY MALARSKIE, PUBLIKACJE

Organizowane od 1998 roku spotkania „Wieliczka-Wieliczenie” z niezwykłej wagi historycznej prelekcjami i świadectwami uczestników, udokumentowane zostały w 171 zeszytach „Biblioteczki Wielickiej” opracowanych przez Prezes Jadwigę Duda do 2017 r. Dzięki Kopalni Soli „Wieliczka” S.A. 59 spotkań „Wieliczka-Wieliczenie” Bis! od 2019 r. do 2024 r. zostało zebranych i opublikowanych w ramach serii Ex Libris Salis w trzech tomach pt. „Wieliczka-Wieliczenie” Bis! Ocalić przeszłość od zapomnienia”. Filmy z nagraniami wspomnień o KPW, m.in. wieloletniej skarbnik Janiny Maćkowskiej, publikuje Ignacy Kowalewski na YouTube. Niezwykłą osobowością i świadkiem historii Wieliczki malowanej akwarelami, był przez 55 lat Senior Klubu, Henryk Kozubski (1911-2020). Wielicki Chagall, którego wystawy obrazów cieszyły się wielkim zainteresowaniem

i podziwem dla jego talentu i kontynuowania pasji malarskiej, rozwinętej w dostojnym wieku.

JUBILEUSZOWO I INFORMACYJNIE

20 i 27 czerwca 2026 roku zwieńczy ten czas, uroczystymi obchodami 60 lecia Stowarzyszenia Klub Przyjaciół Wieliczki”. Relację zamieścimy w kolejnym wydaniu. Prezes Jadwiga Duda zaprasza pasjonatów Wieliczki i jej historii do włączenia w szeregi Klubu, także młodzież, która jest przyszłością miasta i nadzieją kontynuowania tradycji. Koła z Warszawy, Katowic i Krakowa, gdzie zamieszkiwali założyciele KPW, z czasem przenieśli się do Wieliczki, włączając w tutejsze stowarzyszenie. Siedziba KPW od 1.01.2007 r. znajduje się na piętrze Centrum Kultury i Turystyki w Wieliczce. Spotkania z cyklu „Wieliczka-Wieliczenie” Bis! odbywają się stale w ostatnią środę miesiąca, o godz. 16.00, w sali „Magistrat”. KPW serdecznie zaprasza.

Barbara Zapadlińska



Prof. Zygmunt Kawecki
(Prezes Oddziału w Krakowie 1983-2002),
żołnierz kampanii wrześniowej 1939 roku,
po 1945 r., jak wielu innych uczestników walk
niepodległościowych, zmuszony ukrywać swą
przynależność do Armii Krajowej
(portret z czasów AK, Panorama Powiatu
Wielickiego, czerwiec 2002

WARDEGA

GEODEZJA I NIERUCHOMOŚCI

GEODEZJA

- pomiary sytuacyjno-wysokościowe <
- geodezyjne prace prawne <
- geodezyjna obsługa inwestycji <

NIERUCHOMOŚCI

- pomoc w zakupie i sprzedaży nieruchomości <
- promocja i działania marketingowe <
- wycena i analiza wartości nieruchomości <

792 103 253 www.wardega.pl

WYWÓZ NIECZYSTOŚCI PŁYNNYCH

- Przetykanie kanalizacji metodą ciśnieniową WUKO
- Dowóz wody na budowę
- Monitoring sieci kanalizacyjnej
- Opróżnianie oczyszczalni przydomowych

Jerzy Otwin
Śledziejowice 244, 32-020 Wieliczka
tel. 12 278 45 93, tel./fax 12 289 33 40, kom. 602 62 44 25
e-mail: feniks@feniks.kki.pl, www.feniks.kki.pl

Zbuduj z nami przyszłość

Strony i aplikacje dla Ciebie!

- Strony i sklepy internetowe
- Optymalizacja i pozycjonowanie
- Usługi graficzne

Sprawdź

Promocja rozliczenia roczne PIT-37 bez kolejki!



Wieliczka, ul. Goliana 4a, I piętro
tel.: 501 459 934

TERAPIA MAŁŻEŃSKA

MEDIACJA • LECZENIE UZALEŻNIEŃ

ROZWÓD • ŻAŁOBA • DEPRESJA

TRENER UMIEJĘTNOŚCI MIĘKKICH

ul. Krakowska 15a, 32-020 Wieliczka
mgr Artur Tebień
www.gabinetprogres.pl

TEL. 696-613-855